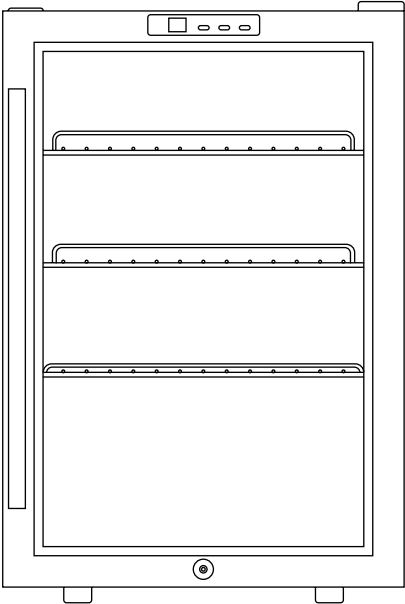




2.5 Cu. Ft. Commercial Countertop Merchandiser

User's Manual



Model NPCM25SB

**READ THIS MANUAL CAREFULLY BEFORE USING YOUR COUNTERTOP
MERCHANTISER AND KEEP IT FOR FUTURE REFERENCE.**

CONTENTS

PRECAUTIONS.....	3
IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS.....	4
SPECIFICATIONS.....	6
PARTS IDENTIFICATION.....	7
INSTALLATION INSTRUCTIONS.....	8
OPERATION INSTRUCTIONS.....	10
CARE AND MAINTENANCE.....	11
TROUBLESHOOTING.....	12
LIMITED WARRANTY.....	14

PRECAUTIONS

▲ WARNING: To reduce the risk of fire, electrical shock, or injury when using your merchandiser, follow these basic precautions.

- Read all instructions before using the merchandiser.
- **▲ CAUTION, ▲ WARNING, or ▲ DANGER** symbol: Risk of child entrapment.
- To avoid the possibility of child entrapment, please take the following precautions before throwing out the merchandiser.
 - Remove all doors from the unit.
 - Leave the shelves in place so that children may not easily climb inside.
- NEVER allow children to operate, play with, or crawl inside the merchandiser.
- NEVER clean merchandiser parts with flammable fluids. The fumes can create a fire hazard or explosion.
- DO NOT store or use gasoline or any other flammable vapors and liquids in the vicinity of this or any other merchandiser. The fumes can create a fire hazard or an explosion.

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

▲ WARNING: To reduce the risk of fire, electrical shock, or injury follow these basic precautions when using your merchandiser.

▲ WARNING: Keep ventilation openings, in the appliance enclosure or in the built-in structure, clear of obstruction.

▲ WARNING: DO NOT use mechanical devices or other means to accelerate the defrosting process, other than those recommended by the manufacturer.

▲ WARNING: DO NOT damage the refrigerant tubing as it will increase the risk of a leak when handling, moving, and using the merchandiser.

▲ WARNING: DO NOT use electrical appliances inside the food storage compartments of the appliance, unless they are of the type recommended by the manufacturer.

▲ DANGER: NEVER allow children to play with, operate, or crawl inside the merchandiser for risk of child entrapment. Risk of child entrapment. Before you throw away your old merchandiser:

- Take off the doors.
- Leave the shelves in place so that children may not easily climb inside.

1. The appliance has to be unplugged before carrying out user maintenance on the appliance.
2. This appliance can be used by children age 8 years and above and people with reduced physical sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children should not play with the appliance. Cleaning and maintenance should not be made by children without supervision.
3. If the component part is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similar qualified people in order to avoid a hazard.
4. Dispose the merchandiser according to local regulations, as the unit contains flammable blowing gas and refrigerant.
5. Follow local regulations regarding disposal of the appliance, due to flammable refrigerant and blowing gas. All refrigeration products contain refrigerants, which under the guidelines of federal law must be removed before disposal. It is the consumer's responsibility to comply with federal and local regulations when disposing of this product.
6. This appliance is intended to be used in commercial and similar environments, such as:
 - small kitchen areas in shops, marts, and other working environments;
 - farm houses and by clients in hotels, motels and other residential type environments;
 - bed and breakfast type environments;
 - catering and similar retail applications.
7. DO NOT store or use gasoline or any inflammable liquors and liquids inside or in the vicinity of merchandiser.
8. DO NOT use an extension cord with this appliance. If the power cord is too short, have a qualified electrician install an outlet near the appliance. Use of an extension can negatively affect the unit's performance.

▲ CAUTION: Risk of fire.

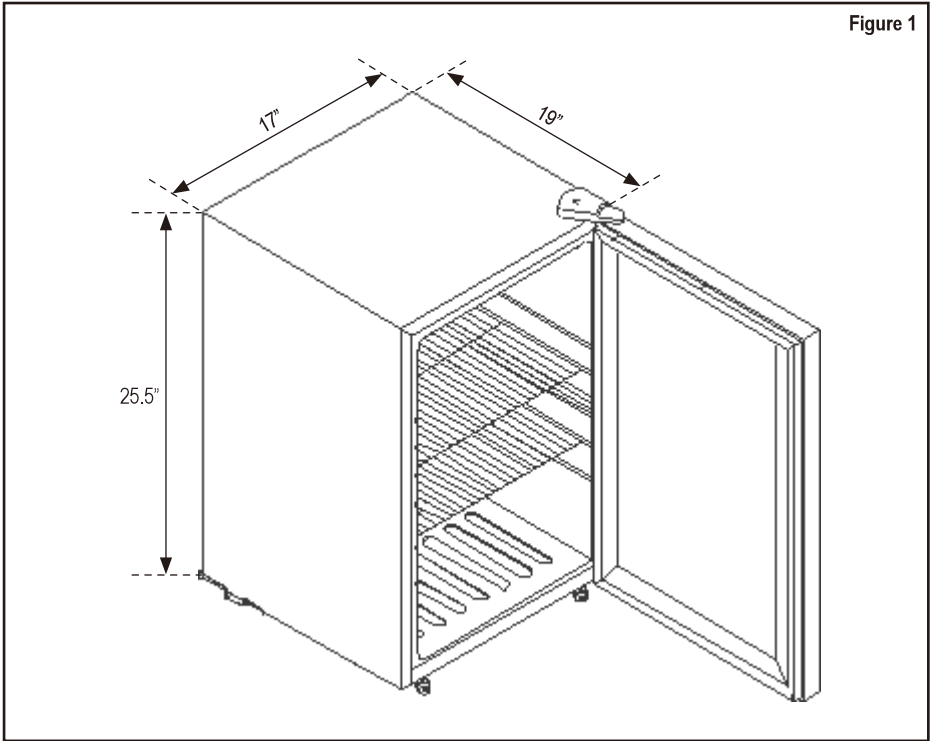
▲ WARNING: It is hazardous for anyone other than authorized service personnel to carry out services or repairs involving the removal of covers.

▲ DANGER: Risk of fire or explosion. Flammable refrigerant used. To be repaired only by trained service personnel. Do not puncture refrigerant tubing.

▲ WARNING: To avoid the risk of an electrical shock, DO NOT attempt repairs yourself.

SPECIFICATIONS

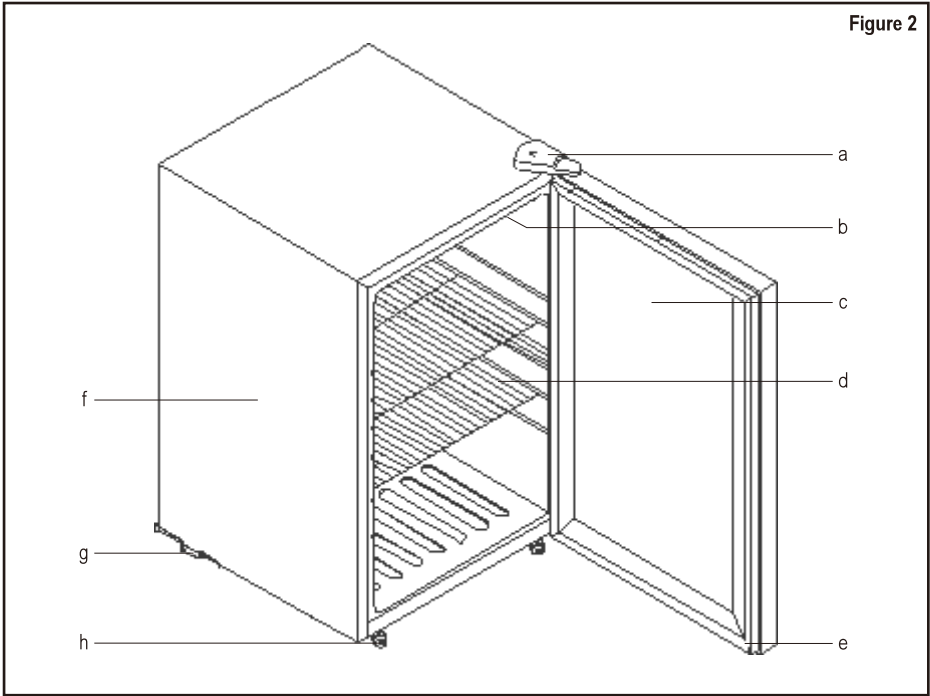
Figure 1



Width	17"
Height	25.5"
Depth	19"
Net Weight	50.0 lbs.
Capacity	2.5 Cu. Ft.
Power Consumption	0.85 kW.h/24h
Refrigerant	R600a
Climatic Class	N

PARTS IDENTIFICATION

Figure 2



- | | | | |
|----------------|---------------|------------------|---------------------|
| a. Hinge Cover | c. Glass Door | e. Magnetic Seal | g. Compressor Brace |
| b. Light | d. Shelf | f. Case | h. Foot |

INSTALLATION INSTRUCTIONS

BEFORE USING YOUR MERCHANDISER

- Remove the exterior and interior packaging.
- Before connecting the merchandiser to the power source, let it stand upright for approximately 4 hours. This will reduce the possibility of a malfunction in the cooling system from improper handling during transportation.
- Clean the interior surface with lukewarm water, using a soft cloth. (Refer to Cleaning Your Merchandiser on page 11.)

INSTALLING YOUR MERCHANDISER

- This appliance is designed to be free standing only, and should not be recessed or built-in.
- Place your merchandiser on a floor that is strong enough to support the merchandiser when it is fully loaded.
- Allow 5 inches of space between the back and sides of the merchandiser, which allows the proper air ventilation. Adjust the feet to keep the merchandiser level.
- Locate the merchandiser away from direct sunlight and sources of heat (stove, heater, radiator, etc.). Direct sunlight may affect the acrylic coating and heat sources may increase electrical consumption. Ambient temperature below 60°F or above 77°F will hinder the performance of this appliance. This unit is not designed for use in a garage or any other outside installation.
- Avoid installing the merchandiser in moist areas.
- Plug the merchandiser into dedicated, properly installed-grounded wall outlet. DO NOT under any circumstances cut or remove the third (ground) prong from the power cord. Any questions concerning power and/or grounding should be directed toward a certified electrician or an authorized service center. This unit is not designed to be installed in an RV or used with an inverter.
- After plugging the appliance into a wall outlet, turn the unit on and allow the unit to cool down for 2-3 hours before placing food in the merchandiser.

ELECTRICAL CONNECTION

▲ WARNING: Improper use of the grounding plug can result in the risk of electrical shock. If the power cord is damaged, have it replaced by an authorized service center.

- This merchandiser should be properly grounded for your safety. The power cord of this merchandiser is equipped with a three-prong plug which mates with standard three prong wall outlets to minimize the possibility of electrical shock.
- DO NOT, under any circumstance, cut or remove the third ground prong from the power cord supplied.
- This merchandiser requires a standard 115V~ / 60Hz electrical outlet with three-prong ground.
- This merchandiser is not designed to be used with an inverter.
- The cord should be secured behind the merchandiser and not left exposed or dangling to prevent accidental injury.
- NEVER unplug the merchandiser by pulling the power cord. ALWAYS grip the plug firmly and pull straight out from the receptacle.

- DO NOT use an extension cord with this appliance. If the power cord is too short, have a qualified electrician or service technician install an outlet near the appliance. Use of an extension cord can negatively affect the performance of the unit.
- If any problems with the appliance persist, please contact our Customer Service Department to consult with a representative at 866-789-0202 or visit our website to request warranty service at www.mcappliance.com.

▲ DANGER: Risk of fire or explosion. Flammable refrigerant used. To be repaired only by trained service personnel. DO NOT puncture refrigerant tubing.

▲ CAUTION: Risk of fire or explosion. Flammable refrigerant used. Consult repair manual/owner's guide before attempting to service this product. All safety precautions must be followed.

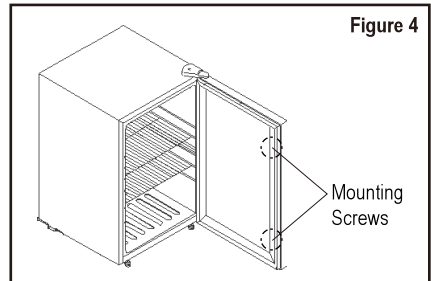
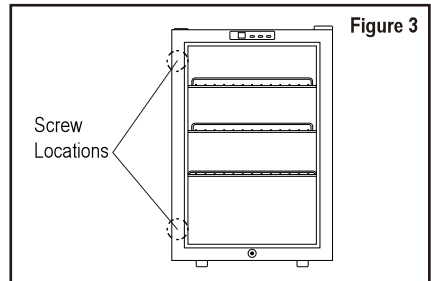
▲ CAUTION: Risk of fire or explosion. Dispose of property in accordance with federal or local regulations. Flammable refrigerant used.

▲ CAUTION: Risk of fire or explosion due to puncture of refrigerant tubing; follow handling instructions carefully. Flammable refrigerant used.

HANDLE INSTALLATION

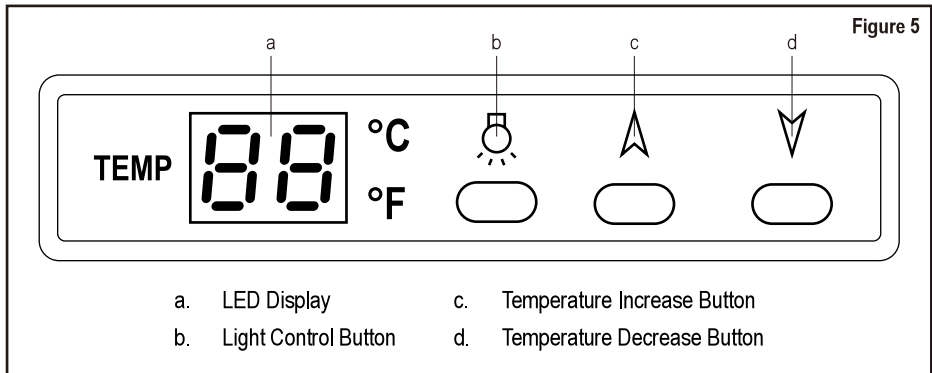
This unit requires the handle to be installed on the glass door prior to use. If your refrigerator does not have a handle on it, you will need to perform the following steps to install the handle:

1. Remove the handle from the packaging material.
2. Place the handle over the two screw locations on the left side of the glass door. The mounting screws are recessed inside the frame of the door. (Refer to Figure 3.)
3. On the inside of the refrigerator door there are two mounting screws directly behind the door gasket. Without removing it completely, move the rubber gasket to the side to expose the two mounting screws. Use a Philips head screwdriver to tighten the top mounting screw from the inside of the door until the screw is secure. (Refer to Figure 4.)
4. Repeat step (3) with the bottom mounting screw until the handle is secure to the door.



OPERATION INSTRUCTIONS

CONTROL PANEL OPERATION



- It is recommended that your merchandiser operates in ambient temperatures between the ranges of 60°F to 77°F. Operating your merchandiser outside this ambient temperature range can result in your unit never reaching the desired interior temperature.
- Your merchandiser has one control for regulating the temperature. The temperature control is located in the center of the front glass door.
- °F/°C Selection: You can have the temperature display to read in Fahrenheit or Celsius. To change the temperature from Fahrenheit to Celsius or from Celsius to Fahrenheit, press and hold Light Control Button (b) for 5 seconds.
- Setting the Temperature: Adjust the temperature using the Temperature Increase Button (c) and Temperature Decrease Button (d). The temperature will increase by one degree every time Temperature Increase Button (c) is pressed. The temperature will decrease by one degree every time Temperature Decrease Button (d) is pressed. The temperature can be adjusted between the ranges of 34°F to 43°F. The set temperature can be viewed at any time by pressing either Temperature Increase Button (c) or Temperature Decrease Button (d). Pressing either button will flash the set temperature for 5 seconds, followed by the temperature inside the unit in blue.

DOOR LOCK

Your merchandiser comes with a security door lock and keys. Inserting the key into the lock and turning it in a counterclockwise direction will unlock the door. Turning the key in a clockwise direction will lock the door. Ensure that the supplied keys are stored in a safe place.

DEFROSTING

Your merchandiser does not require any manual defrosting. The unit is equipped with an electronic defrost cycle in which frost is melted through the compressor's on and off-cycle. Frost will occasionally form and melt on the evaporator plate. The melted water will drip down to a pan above the compressor and evaporate away. Should ice buildup and fail to dissipate, increase the temperature of the unit.

CARE AND MAINTENANCE

CLEANING YOUR MERCHANDISER

- Turn off the merchandiser first and then unplug the unit from the wall outlet.
- Remove all food content.
- Wash the inside with a damp warm cloth soaked in lukewarm water and baking soda solution. The solution should be about 2 tablespoons of baking soda to a quart of water.
- Be sure to keep the door gasket (seal) clean to keep the unit running efficiently.
- The outside of the merchandiser should be cleaned with mild detergent and warm water.
- Dry the interior and exterior with a soft cloth.

VACATION TIME

- Turn off the merchandiser first and then unplug the unit from the wall outlet.
- Remove all the food.
- Clean the merchandiser.
- Leave the door open slightly to avoid possible formation of condensation, mold, or odors.
- Use extreme caution in the case of children. The unit should not be accessible to child's play.
- Short vacations: Leave the merchandiser operating during vacations of less than three weeks.
- Long vacations: If the appliance will not be used for several months, remove all food and unplug the power cord. Clean and dry the interior thoroughly. To prevent odor and mold growth, leave the door open slightly; blocking it open if necessary or have the door removed.

MOVING YOUR MERCHANDISER

- Turn off the merchandiser first and then unplug the unit from the wall outlet.
- Remove all the food.
- Securely tape down all loose items inside your merchandiser.
- Tape the doors shut.
- Be sure the merchandiser stays in the upright position during transportation.

ENERGY SAVING TIPS

- The merchandiser should be located in the coolest area of the room, away from heat producing appliances or heating ducts, and out of the direct sunlight.
- Let hot foods cool to room temperature before placing in the merchandiser. Overloading the merchandiser forces the compressor to run longer. Foods that freeze too slowly may lose quality or spoil.
- Be sure to wrap foods properly, and wipe containers dry before placing them in the merchandiser. This cuts down on frost build-up inside the merchandiser.
- Organize and label food to reduce door openings and extended searches. Remove as many items as needed at one time, and close the door as soon as possible.

TROUBLESHOOTING

You can solve many common merchandiser problems easily, saving you the cost of a possible service call. Try the suggestions below to see if you can solve the problem before calling for service.

PROBLEM	POSSIBLE CAUSE
Merchandiser does not operate.	<ul style="list-style-type: none"> • Not plugged in. • The circuit breaker tripped or a blown fuse.
Compressor turns on and off frequently.	<ul style="list-style-type: none"> • The room temperature is hotter than normal. • A large amount of food has been added to the merchandiser. • The door is opened too often. • The door is not closed completely. • The temperature control is not set correctly. • The door gasket does not seal properly. • The merchandiser does not have the correct clearances. • The merchandiser has recently been disconnected for a period of time. 4 hours are required for the merchandiser to cool down completely.
Temperature inside the merchandiser is too warm.	<ul style="list-style-type: none"> • Temperature control is set too warm. Turn the control to a cooler setting and allow several hours for the temperature to stabilize. • Door is kept open too long or is opened too frequently. Warm air enters the merchandiser every time the door is opened. Open the door less often. • The door is not closed completely. • The door gasket does not seal properly. • A large amount of warm or hot food might have been stored recently. Wait until the merchandiser has had a chance to reach its selected temperature. • The merchandiser has recently been disconnected for a period of time. 4 hours are required for the merchandiser to cool down completely.
Temperature inside the merchandiser is too cold.	<ul style="list-style-type: none"> • Temperature control is set too cold. Turn the control to a warmer setting and allow several hours for the temperature to stabilize.
Temperature of external merchandiser surface is warm.	<ul style="list-style-type: none"> • The exterior merchandiser walls can be as much as 30°F warmer than room temperature. This is normal while the compressor works to transfer heat from inside the merchandiser cabinet.
Popping or cracking sound when compressor comes on	<ul style="list-style-type: none"> • Metal parts undergo expansion and contraction, as in hot water pipes. This is normal. Sound will level off or disappear as merchandiser continues to run.
Bubbling or gurgling sound, like water boiling	<ul style="list-style-type: none"> • Refrigerant (used to cool merchandiser) is circulating throughout the system. This is normal.
Vibrations	<ul style="list-style-type: none"> • Check to assure that the merchandiser is on a level surface. • Floor is uneven or weak. Merchandiser rocks on the floor when it is moved slightly. Be sure floor can adequately support merchandiser. Level the merchandiser by putting wood or metal shims under part of the merchandiser. • The merchandiser is touching the wall. Re-level the merchandiser and move it from the wall. • See "Installation Instructions" on page 8.
Moisture forms on outside of merchandiser.	<ul style="list-style-type: none"> • Door is slightly open, causing cold air from inside the merchandiser to meet warm moist air from outside.

<p>Moisture forms on inside merchandiser walls.</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Weather is hot and humid, which increases internal rate of frost build-up. This is normal. • Door is slightly open. • Door is kept open too long, or is opened too frequently. Open the door less often. • The door is not sealed properly.
<p>The door does not close properly.</p>	<ul style="list-style-type: none"> • The merchandiser is not on a level surface. • The gasket is dirty.



LIMITED WARRANTY

Norpole Inc. warrants each new Commercial Countertop Merchandiser to be free from defects in material and workmanship, and agrees to remedy any such defect or to furnish a new part(s), at the company's option, for any part(s) of the unit that has failed during the warranty period. Parts and labor expenses are covered on this unit for a period of one year from the date of purchase. A copy of the dated sales receipt or invoice is required to receive warranty service, replacement or refund.

In addition, Norpole Inc. warrants the compressor (parts only) to be free from defects in material and workmanship for a period of five years. The consumer is responsible for all labor and transportation expenses related to the diagnosis and replacement of the compressor after the initial one-year warranty expires. In the event the unit requires replacement or refund under the terms of this warranty, the consumer is responsible for all transportation expenses to return the unit to our factory prior to receiving a replacement unit or refund. A copy of the dated sales receipt/invoice is required to receive warranty service, replacement or refund.

This warranty covers appliances in use within the contiguous United States. This warranty does not cover the following:

- Damages due to shipping damage or improper installation.
- Damages due to misuse or abuse.
- Content losses due to failure of the unit.
- Inside components such as door panels, door shelves, racks, light bulbs, etc.
- Repairs performed by unauthorized service agents.
- Service calls that do not involve defects in material and workmanship such as instructions on proper use of the product or improper installation.
- Replacement or resetting of house fuses or circuit breakers.
- Failure of this product if used for other purposes than its intended purpose.
- Disposal costs for any failed unit not returned to our factory.
- Any delivery/installation costs incurred as the result of a unit that fails to perform as specified.
- Expenses for travel and transportation for product service if your appliance is located in a remote area where service by an authorized service technician is not available.
- The removal and reinstallation of your appliance if it is installed in an inaccessible location or is not installed in accordance with published installation instructions.
- Refunds for non repairable products are limited to the price paid for the unit per the sales receipt.
- This warranty is non transferable. This warranty applies only to the original purchaser and does not extend to any subsequent owner(s).

LIMITATIONS OF REMEDIES AND EXCLUSIONS

Product repair in accordance with the terms herein, is your sole and exclusive remedy under this limited warranty. Any and all implied warranties including merchantability and fitness for a particular purpose are hereby limited to one year or the shortest period allowed by law. Norpole Inc. is not liable for incidental or consequential damages and no representative or person is authorized to assume for us any other liability in connection with the sale of this product. Under no circumstances is the consumer permitted to return this unit to the factory without the prior written consent of Norpole Inc..

Some states prohibit the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, or limitations on implied warranties. This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights which vary from state to state.

Model	Parts & Labor	Compressor (Part Only)	Type of Service
NPCM25SB	One-Year	Five Years	Carry In

For Service or Assistance please call 866-789-0202 or visit us on the web at www.mcappliance.com to request warranty service or order parts.

CNA International, Inc. d/b/a Norpole Inc. All rights reserved. Norpole® is a registered trademark of CNA International, Inc.

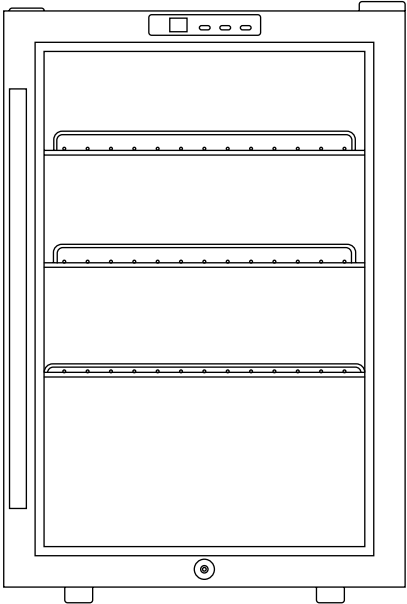
www.mcappliance.com

Printed In China



Exhibidor para mostrador comercial de 2,5 pies cúbicos

Manual del usuario



Modelo NPCM25SB

**LEA ESTE MANUAL ANTES DE UTILIZAR SU EXHIBIDOR PARA
MOSTRADOR Y GUÁRDELO PARA FUTURA REFERENCIA.**

ÍNDICE

PRECAUCIONES	3
INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES	4
ESPECIFICACIONES	6
IDENTIFICACIÓN DE LAS PARTES	7
INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN	8
INSTRUCCIONES DE FUNCIONAMIENTO	10
CUIDADO Y MANTENIMIENTO	11
SOLUCIÓN DE PROBLEMAS	13
GARANTÍA LIMITADA	15

PRECAUCIONES

▲ ADVERTENCIA: Para reducir el riesgo de incendio, descarga eléctrica o lesiones personales al momento de utilizar su exhibidor, siga estas precauciones básicas.

- Lea todas las instrucciones antes de utilizar el exhibidor.
- Símbolo de **▲ PRECAUCIÓN**, **▲ ADVERTENCIA**, o **▲ PELIGRO**: Existe el riesgo de que un niño quede atrapado.
- Para prevenir la posibilidad de que un niño quede atrapado, tenga presente adoptar las siguientes precauciones antes de desechar el exhibidor.
 - Quite todas las puertas de la unidad.
 - Deje los estantes en su lugar para que los niños no puedan meterse dentro de él con facilidad.
- **JAMÁS** les permita a niños operar el exhibidor, ni jugar con él ni escabullirse en su interior.
- **JAMÁS** limpie las partes del exhibidor con líquidos inflamables. Las emanaciones pueden generar un peligro de incendio o explosión.
- **NO** guarde ni utilice gasolina ni ningún otro vapor o líquido inflamable cerca de éste o de cualquier otro exhibidor. Las emanaciones pueden generar un peligro de incendio o explosión.

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES

▲ **ADVERTENCIA:** Para reducir el riesgo de incendio, descarga eléctrica o lesiones personales al momento de utilizar su exhibidor, siga estas precauciones básicas al momento de utilizar su exhibidor.

▲ **ADVERTENCIA:** Mantenga libres de todo tipo de obstrucción las aberturas de ventilación, ya sea en el recinto del electrodoméstico o bien en la estructura que ya viene incorporada en su interior.

▲ **ADVERTENCIA:** NO use dispositivos mecánicos ni ningún otro mecanismo que acelere el proceso de descongelamiento, distinto de los recomendados por el fabricante.

▲ **ADVERTENCIA:** NO dañe la tubería de refrigeración, ya que esto aumentará el riesgo de provocar una pérdida al momento de manipular, desplazar y utilizar el exhibidor.

▲ **ADVERTENCIA:** NO use dispositivos eléctricos dentro de los compartimentos del aparato que están destinados al almacenamiento de alimentos, salvo que revistan las características recomendadas por el fabricante.

▲ **PELIGRO:** JAMÁS les permita a niños operar el exhibidor, ni jugar con él ni escabullirse en su interior, ya que corren el riesgo de quedar atrapados. Existe el riesgo de que un niño quede atrapado. Antes de desechar su viejo exhibidor:

- Quitele las puertas.
 - Deje los estantes en su lugar para que los niños no puedan meterse dentro de él con facilidad.
1. El aparato debe desenchufarse antes de realizarle el mantenimiento del usuario.
 2. Este aparato puede ser utilizado por niños mayores de 8 años y personas con capacidades mentales, físicas o sensoriales disminuidas o carentes de la experiencia y los conocimientos necesarios sólo en caso de que hayan recibido la debida supervisión o instrucción concerniente a su uso seguro y que comprendan los riesgos que tal uso implica. Los niños no deberían jugar con el aparato. Los niños no deben realizar la limpieza y el mantenimiento sin la debida supervisión.
 3. Si la parte del componente está dañada, debe ser reemplazada por el fabricante o un agente de servicio técnico o persona calificada similar para evitar cualquier peligro.
 4. Disponga el exhibidor de conformidad con las reglamentaciones locales, ya que la unidad contiene refrigerante y gas volátil inflamables.
 5. Siga las reglamentaciones locales en cuanto a la eliminación del aparato, en razón de su refrigerante y gas volátil inflamables. Todos los productos de refrigeración contienen refrigerantes que, según las directrices impuestas por la legislación federal, deben quitarse antes de proceder con su eliminación. Constituye responsabilidad del consumidor cumplir con las reglamentaciones federales y locales aplicables al proceso de eliminación de este producto.
 6. Este aparato tiene por objeto ser utilizado en ámbitos comerciales o similares, como por ejemplo:
 - pequeñas áreas de cocina dentro de comercios, mercados y demás establecimientos de trabajo;
 - casas rurales y por los clientes en hoteles, moteles y demás establecimientos de tipo residencial;
 - establecimientos del tipo posadas con alojamiento y desayuno;
 - servicios gastronómicos y aplicaciones comerciales minoristas similares.
 7. NO guarde ni utilice gasolina ni ninguna otra bebida alcohólica o líquido inflamable dentro de éste o de cualquier otro exhibidor.

8. NO utilice un cable de extensión con este aparato. Si el cable de alimentación es demasiado corto, haga que un electricista matriculado instale una salida cerca del aparato. El uso de una extensión puede afectar negativamente el rendimiento de la unidad.

▲ PRECAUCIÓN: Riesgo de incendio.

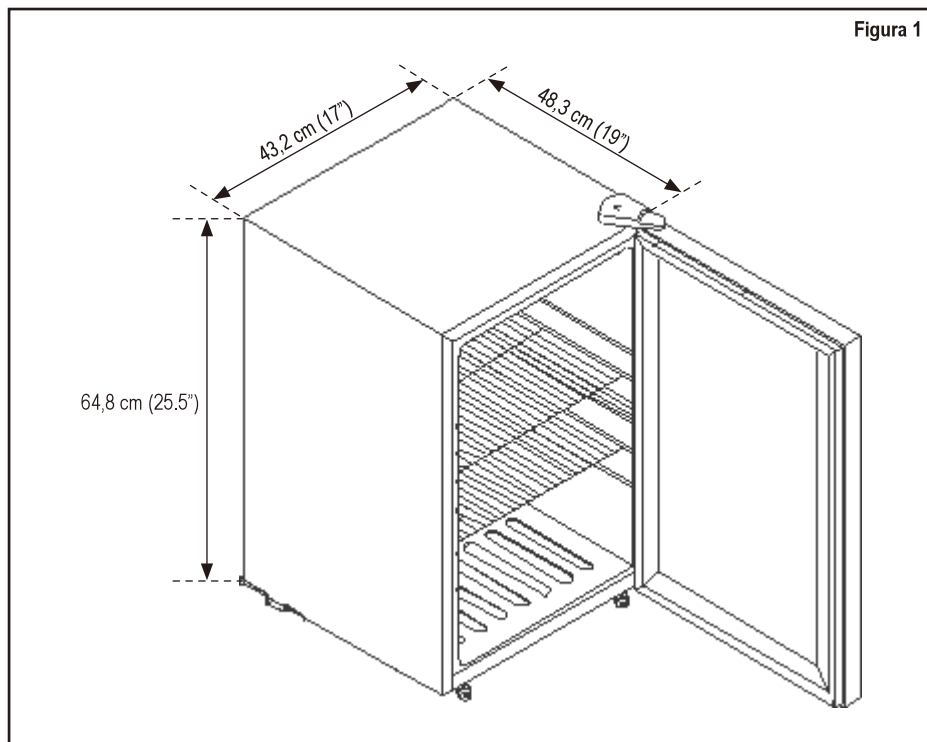
▲ PELIGRO: Riesgo de incendio o explosión. Refrigerante inflamable utilizado. Para ser reparado debe ser solamente por un personal de servicio formado. No punzar el tubo refrigerante.

▲ ADVERTENCIA: Es peligroso que cualquier persona que no fuere el personal de servicio técnico realice los servicios de mantenimiento o las reparaciones que consistan en la remoción de las fundas.

▲ ADVERTENCIA: Para evitar el riesgo de descarga eléctrica, JAMÁS intente hacer las reparaciones usted mismo.

ESPECIFICACIONES

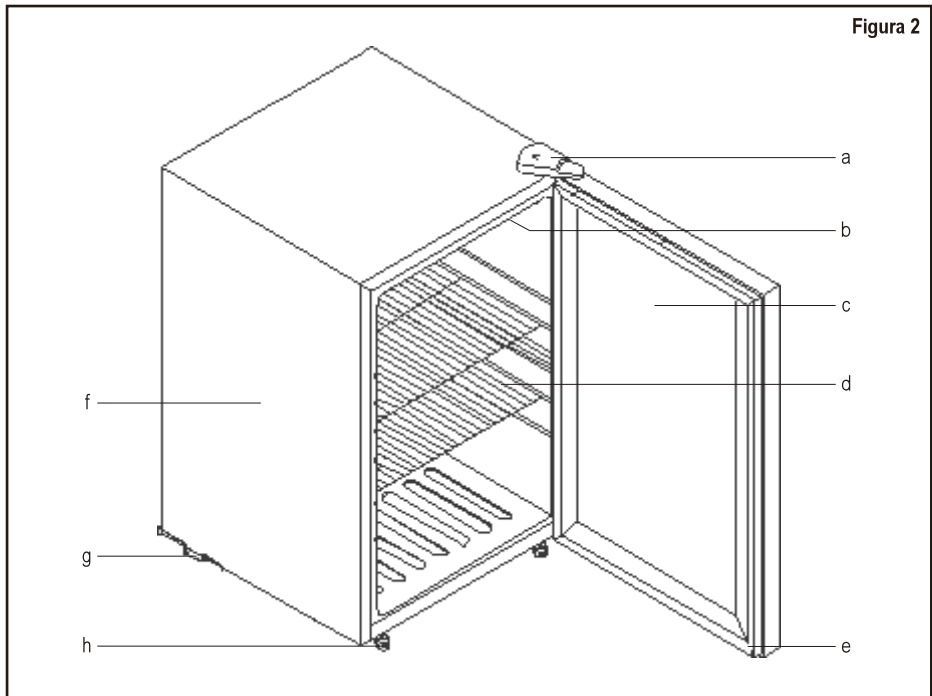
Figura 1



Ancho	43,2 cm (17")
Altura	64,8 cm (25.5")
Profundidad	48,3 cm (19")
Peso neto	22.7 kg (50.0 lb.)
Capacidad	2,5 pies cúbicos
Consumo energético	0.85 kW.h/24h
Refrigerante	R600a
Clase climática	N

IDENTIFICACIÓN DE LAS PARTES

Figura 2



a. Tapa con bisagra

b. Luz

c. Puerta de vidrio

d. Estante

e. Sello magnético

f. Estuche

g. Soporte del compresor

h. Pie

INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

ANTES DE USAR SU EXHIBIDOR

- Quite el embalaje exterior e interior.
- Antes de enchufar el exhibidor a la corriente eléctrica, déjelo parado durante aproximadamente 4 horas. Así se reducirá la posibilidad de un mal funcionamiento en el sistema de refrigeración debido a una manipulación incorrecta que pueda sufrir durante su transporte.
- Limpie la superficie interior con agua tibia y utilizando un paño suave. (Consulte "Cómo limpiar su exhibidor" en la página 11.)

CÓMO INSTALAR SU EXHIBIDOR

- Este aparato está diseñado para situarse parado en forma independiente, sin necesidad de empotrarse ni fijarse a otra estructura.
- Coloque su exhibidor sobre un piso que sea lo suficientemente resistente como para apoyarlo cuando se encuentre cargado por completo.
- Deje 5 pulgadas de espacio libre entre la parte trasera y los costados del exhibidor, lo cual permitirá una adecuada ventilación. Ajuste los pies para mantener el exhibidor a nivel.
- Ubique el exhibidor alejado de la luz solar directa y demás fuentes de calor (cocinas, calefactores, radiadores, etc.). La luz solar directa podría afectar el revestimiento acrílico y las fuentes de calor podrían incrementar el consumo eléctrico. La temperatura ambiente por debajo de los 60°F y por encima de los 77°F dificultarán el correcto funcionamiento de este aparato. Esta unidad no está diseñada para ser utilizada en un garage ni en ninguna otra instalación externa.
- Evite instalar el exhibidor en lugares húmedos.
- Enchufe el exhibidor en tomas de pared únicas y con la adecuada instalación a tierra. **BAJO NINGÚN CONCEPTO** corte o quite la tercera conexión (a tierra) del cable de electricidad. Todas las consultas concernientes a la alimentación y/o conexión a tierra deben dirigirse a un electricista certificado o bien a un centro autorizado de servicio técnico de mantenimiento. Esta unidad no está diseñada para ser instalada en un vehículo recreativo ni ser utilizada junto con un inversor eléctrico.
- Después de enchufar el aparato en un toma de pared, encienda la unidad y deje que se enfríe durante 2 o 3 horas antes de colocar comida en su interior.

CONEXIÓN ELÉCTRICA

▲ ADVERTENCIA: El uso incorrecto del enchufe de tierra puede resultar en un riesgo de descarga eléctrica. Si el cable de conexión está dañado, debe ser reemplazado por un centro de servicio técnico autorizado.

- Este exhibidor debería contar con la correcta descarga a tierra para su seguridad. El cable de conexión de este exhibidor está equipado con un enchufe de tres patas que acopla perfecto con tomas estándar para tres patas que minimizan la posibilidad de descarga eléctrica.
- **BAJO NINGÚN CONCEPTO** corte o quite la tercera conexión (a tierra) del cable de conexión provisto.
- Este exhibidor requiere un toma eléctrico estándar de 115V~ / 60Hz con la tercera descarga a tierra.
- Este exhibidor no está diseñado para ser utilizado junto con un inversor eléctrico.

- El cable debe asegurarse detrás del exhibidor y no quedar expuesto ni colgando a fin de poder evitar lesiones accidentales.
- JAMÁS desenchufe el exhibidor jalando del cable de conexión. SIEMPRE sujete firmemente el enchufe y sáquelo derecho del receptáculo.
- NO utilice un cable de extensión con este aparato. Si el cable de alimentación es demasiado corto, haga que un electricista matriculado o técnico del servicio de mantenimiento instale una salida cerca del aparato. El uso de un cable de extensión puede afectar negativamente el rendimiento de la unidad.
- Ante la persistencia de cualquier problema con el aparato, sírvase comunicarse con nuestro Departamento de Atención al Cliente para poder consultar a un representante al teléfono 866-789-0202 o bien visite nuestro sitio web para solicitar el servicio cubierto por la garantía en www.mcappliance.com.

▲ **PELIGRO:** Riesgo de incendio o explosión. Uso de refrigerante inflamable. Sólo puede ser reparado por personal capacitado del servicio técnico de mantenimiento. JAMÁS pinche la tubería refrigerante.

▲ **PRECAUCIÓN:** Riesgo de incendio o explosión. Uso de refrigerante inflamable. Consulte el manual de reparaciones o la guía del propietario antes de intentar realizar el servicio de mantenimiento del producto. Deben seguirse todas las precauciones de seguridad.

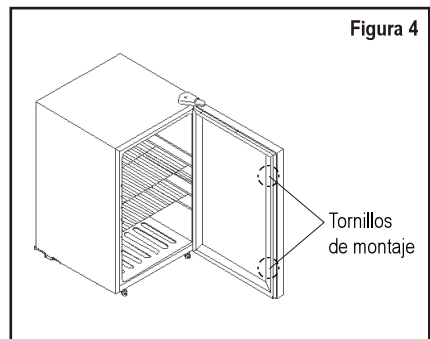
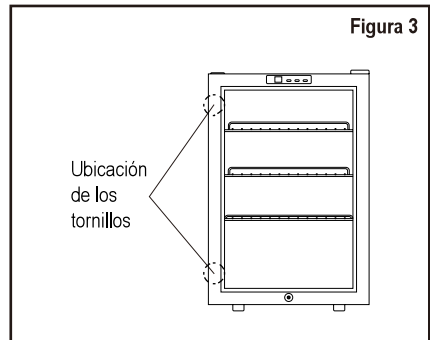
▲ **PRECAUCIÓN:** Riesgo de incendio o explosión. Disponga la eliminación del artefacto según las reglamentaciones federales o locales. Uso de refrigerante inflamable.

▲ **PRECAUCIÓN:** Riesgo de incendio o explosión debido a la pinchadura de la tubería refrigerante; siga detenidamente las instrucciones de manipulación. Uso de refrigerante inflamable.

INSTALACIÓN DE LA MANIJA

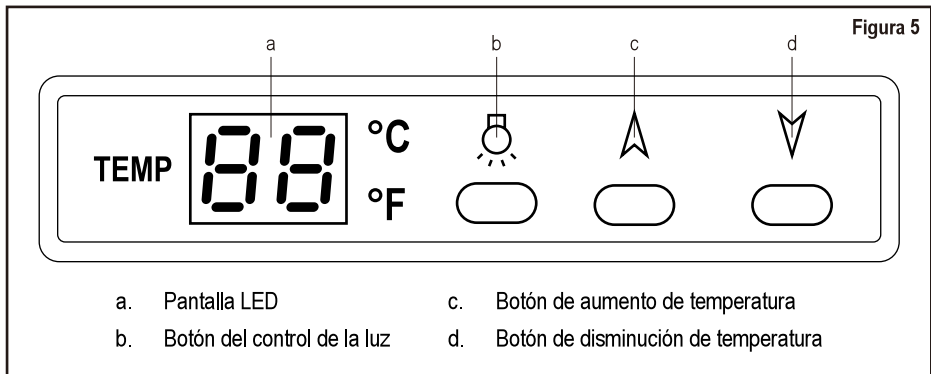
Esta unidad requiere la instalación de la manija sobre la puerta de vidrio antes de poder utilizarla. Si su refrigerador no cuenta con una manija instalada, deberá ejecutar los siguientes pasos para instalar la manija:

1. Quite la manija del material de embalaje.
2. Coloque la manija sobre los dos lugares donde se atornillará en el costado izquierdo de la puerta de vidrio. Los tornillos de montaje deben empotrarse dentro del marco de la puerta. (Consulte la Figura 3.)
3. En la parte interna de la puerta del refrigerador hay dos tornillos de montaje directamente detrás del burlete. Sin quitarlo por completo, mueva el burlete de goma hacia el costado para exponer los dos tornillos de montaje. Use un destornillador con cabezal Philips para justar el tornillo de montaje superior desde el interior de la puerta hasta que quede firme el tornillo. (Consulte la Figura 4.)
4. Repita el paso (3) con el tornillo de montaje inferior hasta que la manija quede sujeta a la puerta.



INSTRUCCIONES DE FUNCIONAMIENTO

FUNCIONAMIENTO DEL PANEL DE CONTROL



- Se recomienda que su exhibidor funcione bajo condiciones de temperatura ambiente que varíen entre 60°F y 77°F. Hacer funcionar su exhibidor en este tipo de temperatura ambiente por fuera de dicho rango podría provocar que su unidad jamás alcance la temperatura interior deseada.
- Su exhibidor cuenta con un control para regular la temperatura. El control de temperatura está ubicado en el centro de la puerta de vidrio frontal.
- Selección °F/°C: Se puede seleccionar que la temperatura se exhiba en grados Fahrenheit o Celsius. Para cambiar la temperatura de Fahrenheit a Celsius o viceversa, presione y sostenga el Botón del control de la luz (b) durante 5 segundos.
- Cómo ajustar la temperatura: Ajuste la temperatura usando el Botón de aumento de temperatura (c) y el Botón de disminución de temperatura (d). La temperatura aumentará de a un grado cada vez que se presione el Botón de aumento de temperatura (c). La temperatura disminuirá de a un grado cada vez que se presione el Botón de disminución de temperatura (d). La temperatura se puede ajustar entre los rangos de 34°F a 43°F. La temperatura determinada puede visualizarse en cualquier momento presionando el Botón de aumento de temperatura (c) o bien el Botón de disminución de temperatura (d). Al presionar cualquier botón, parpadeará la temperatura determinada durante 5 segundos, seguida de la temperatura interior de la unidad en azul.

CERRADURA DE LA PUERTA

Su exhibidor viene con una cerradura de seguridad y sus respectivas llaves. La puerta se abrirá al insertar la llave en la cerradura y al girarla en el sentido contrario a las agujas del reloj. Y se cerrará al girarla en el sentido de las agujas del reloj. Cerciérese de que las llaves suministradas queden guardadas en un lugar seguro.

DESCONGELAMIENTO

Su exhibidor no requiere de ningún proceso manual de descongelamiento. La unidad está equipada con un ciclo de descongelamiento electrónico por el que el hielo acumulado se derrite con el ciclo de encendido y apagado del compresor. Eventualmente se formará escarcha que se derretirá sobre la placa evaporadora. El agua derretida goteará hacia el recipiente que se encuentra encima del compresor y luego se irá evaporando. En caso de acumularse hielo y éste no se derrita, aumente la temperatura de la unidad.

CUIDADO Y MANTENIMIENTO

CÓMO LIMPIAR SU EXHIBIDOR

- Primero apague el exhibidor y luego desenchufe la unidad del toma de pared.
- Quite todo el contenido alimenticio que haya en él.
- Limpie el interior con un paño tibio y húmedo empapado en agua tibia y solución de bicarbonato. La solución debería ser aproximadamente de 2 cucharadas de bicarbonato por cada litro de agua.
- Asegúrese de mantener el burlete (sello) de la puerta limpio para mantener un funcionamiento eficiente de la unidad.
- La parte externa del exhibidor debería limpiarse con un detergente suave y agua tibia.
- Seque el interior y el exterior con un paño suave.

TIEMPO DE VACACIONES

- Primero apague el exhibidor y luego desenchufe la unidad del toma de pared.
- Saque toda la comida.
- Limpie el exhibidor.
- Deje la puerta levemente abierta para evitar la posible formación de condensación, moho u olores.
- Proceda con precaución extrema en el caso de involucrar niños. La unidad no debería quedar accesible para el juego de los niños.
- Vacaciones breves: Deje el exhibidor funcionando durante las vacaciones si éstas se extienden por menos de tres semanas.
- Vacaciones prolongadas: Si el aparato no se utilizará durante varios meses, saque toda la comida y desenchufe el cable de conexión. Limpie y seque el interior en su totalidad. Para evitar el crecimiento de moho u olores, deje la puerta levemente abierta, incluso poniendo algún elemento que impida que se cierre en caso de ser necesario o bien quítele la puerta.

CÓMO MOVER SU EXHIBIDOR

- Primero apague el exhibidor y luego desenchufe la unidad del toma de pared.
- Saque toda la comida.
- Sujete firmemente con cinta todos los elementos sueltos que haya dentro de su exhibidor.
- Cierre las puertas con cinta.
- Asegúrese de que el exhibidor se mantenga en posición vertical durante su transporte.

CONSEJOS ÚTILES SOBRE AHORRO DE ENERGÍA

- El exhibidor debería ubicarse en el lugar más fresco del ambiente, alejado de artefactos generadores de calor o conductos de calefacción, y fuera de la luz solar directa.
- Deje que se enfríen los alimentos calientes hasta que queden a temperatura ambiente antes de colocarlos en el exhibidor. Cargar el exhibidor en exceso exige al compresor funcionar por más tiempo. Los alimentos que se congelan con demasiada lentitud podrían perder calidad o incluso echarse a perder.

- Asegúrese de envolver correctamente los alimentos y seque sus contenedores antes de colocarlos en el exhibidor. Esto reduce la posibilidad de acumulación de hielo dentro del exhibidor.
- Organice y etiquete la comida para reducir los tiempos de apertura de puertas y búsquedas prolongadas. Quite todos los elementos que necesite de una sola vez y luego cierre la puerta lo antes posible.

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

Puede resolver con facilidad muchos problemas vinculados con el exhibidor, ahorrándose el costo de un eventual llamado al servicio técnico. Intente las sugerencias que aparecen a continuación si puede resolver el problema antes de llamar al servicio técnico.

PROBLEMA	CAUSA POSIBLE
El exhibidor no funciona correctamente.	<ul style="list-style-type: none"> No está enchufado. El disyuntor se atascó o se quemó un fusible.
El compresor se enciende y se apaga con frecuencia.	<ul style="list-style-type: none"> La temperatura ambiente es más calurosa de lo normal. Se ha incorporado demasiada comida en el exhibidor. La puerta queda abierta muy a menudo. La puerta no está completamente cerrada. El control de temperatura no está fijado correctamente. El burlete de la puerta no queda bien sellado. El exhibidor no cuenta con los espacios libres que corresponden. El exhibidor ha permanecido desconectado durante un tiempo recientemente. Hacen falta 4 horas para que el exhibidor se enfríe por completo.
La temperatura interior del exhibidor es demasiado cálida.	<ul style="list-style-type: none"> El control de temperatura está fijado en una temperatura demasiado cálida. Gire el control hacia una temperatura más fresca y deje pasar varias horas para que se establezca la temperatura. La puerta queda abierta por mucho tiempo o se abre con mucha frecuencia. Ingresará aire caliente al exhibidor cada vez que la puerta se abre. Abra la puerta con menos frecuencia. La puerta no está completamente cerrada. El burlete de la puerta no queda bien sellado. Es probable que recientemente se haya guardado gran cantidad de comida tibia o caliente. Espere hasta que el exhibidor haya tenido la oportunidad de alcanzar la temperatura seleccionada. El exhibidor ha permanecido desconectado durante un tiempo recientemente. Hacen falta 4 horas para que el exhibidor se enfríe por completo.
La temperatura interior del exhibidor es demasiado fría.	<ul style="list-style-type: none"> El control de temperatura está fijado en una temperatura demasiado fría. Gire el control hacia una temperatura más cálida y deje pasar varias horas para que se establezca la temperatura.
La temperatura de la superficie externa del exhibidor es cálida.	<ul style="list-style-type: none"> Las paredes exteriores del exhibidor pueden tener una temperatura de hasta 30°F superior a la temperatura ambiente. Esto es normal toda vez que el compresor funcione para transferir calor desde el interior del gabinete del exhibidor.
Sonido explosivo o chasquido cuando se enciende el compresor.	<ul style="list-style-type: none"> Las partes metálicas experimentan expansión y contracción, como en las tuberías de agua caliente. Esto es normal. El sonido se nivelará o bien desaparecerá a medida que el exhibidor continúe funcionando.
Borboteo o gorgoteo, como de agua hirviendo.	<ul style="list-style-type: none"> El refrigerante (que se utiliza para enfriar el exhibidor) está circulando por todo el sistema. Esto es normal.
Vibraciones.	<ul style="list-style-type: none"> Verifíquelo para asegurarse de que el exhibidor se encuentre a nivel. El piso es desparejo o endeble. El exhibidor se mece sobre el piso cuando se lo mueve levemente. Asegúrese de que el piso pueda soportar adecuadamente el exhibidor. Nivele el exhibidor poniendo pedacitos de madera o metal debajo de la parte desnivelada.

	<ul style="list-style-type: none"> • El exhibidor está en contacto con la pared. Vuelva a nivelarlo y retírelo de la pared. • Consulte la sección "Instrucciones de instalación" en la página 8.
Se forma humedad en la parte externa del exhibidor.	<ul style="list-style-type: none"> • La puerta queda levemente abierta, lo que hace que el aire frío proveniente del interior del exhibidor entre en contacto con el aire húmedo y templado del exterior.
Se forma humedad en las paredes internas del exhibidor.	<ul style="list-style-type: none"> • El clima es caluroso y húmedo, lo que aumenta la frecuencia interna de acumulación de escarcha. Esto es normal. • La puerta queda levemente abierta. • La puerta queda abierta por mucho tiempo o se abre con mucha frecuencia. Abra la puerta con menos frecuencia. • La puerta no queda sellada correctamente.
La puerta no cierra correctamente.	<ul style="list-style-type: none"> • El exhibidor no se encuentra a nivel. • El burlete está sucio.



GARANTÍA LIMITADA

MC Appliance Corporation garantiza que todas las Exhibidor para mostrador carecen de defectos en el material y la mano de obra y acuerda solucionar cualquiera de estos defectos o instalar la(s) parte(s) nueva(s) (a elección de la compañía) en caso de que la unidad haya fallado durante el periodo de garantía. Las partes y gastos de reparación están cubiertos en esta unidad por un periodo de un año a partir de la fecha de compra. Es necesario presentar una copia del recibo o factura de compra con fecha para obtener los servicios de la garantía, el reemplazo o el reembolso.

Además MC Appliance corporation autoriza el compresor (piezas solamente) para estar libre de defectos en material y la ejecución por un periodo de cinco años. El consumidor es responsable de todo el trabajo y los costos del transporte relacionados con la diagnosis y el reemplazo del compresor después de las uno garantías inicial del año expiran. Si en el acontecimiento la unidad requiere el reemplazo o el reembolso bajo términos de esta garantía el consumidor es responsable de todos los costos del transporte volver la unidad a nuestra fábrica antes de recibir una unidad o un reembolso del reemplazo.

Esta garantía cubre los aparatos que se usen dentro de los Estados Unidos contiguos, Alaska, Hawái y Puerto Rico. La garantía no cubre lo siguiente:

- Daños debido al daño del envío o a la instalación incorrecta.
- Daños debido al mal uso o abuso.
- Pérdidas de contenido debido a falla de la unidad.
- Componentes internos como paneles de puertas, estantes en la puerta, estantes, bombillas, etc.
- Las reparaciones se realizaron por los agentes desautorizados del servicio.
- Llamadas de servicio que no implican defectos en material y la ejecución tal como instrucción en el uso apropiado del producto o de la instalación incorrecta.
- Reemplazo o reajuste de los fusibles o de los interruptores de la casa.
- Falla de este producto si se usa con fines distintos a los que fue diseñado.
- Costes de la disposición de unidades falladas no vueltas a nuestra fábrica.
- Todos los gastos de entrega/instalación incurridos como resultado de una unidad que no cumple con lo especificado.
- Gastos de viajes y el transporte de los productos principales de servicio si su aparato está situado en una zona remota donde el servicio por un técnico de servicio no está disponible.
- La remoción y reinstalación de su gran aparato, si está instalado en un lugar inaccesible o no está instalado de conformidad con las instrucciones de instalación publicadas.
- Restituciones por productos no reparables se limita al precio pagado por la unidad por el recibo de compra.
- Esta garantía es intransferible. Esta garantía es válida exclusivamente para el comprador original y no se extiende a ningún otro propietario o propietarios subsiguientes.

LIMITACIONES DE REMEDIOS Y EXCLUSIONES

La reparación del producto de acuerdo con los términos de este documento, es el único y exclusivo remedio determinado en esta garantía limitada. Todas y cada una de las garantías implicadas, incluyendo la calidad de comerciable y capacidad para un propósito particular, se limitan mediante la presente a un año o el periodo más corto permitido por la ley. MC Appliance Corporation no es responsable por daños incidentales ni resultantes y ningún representante o persona alguna están autorizados para asumir de parte nuestra ninguna otra responsabilidad en relación con la venta de este producto. Bajo ninguna circunstancia se le permite al consumidor regresar esta unidad a la fábrica sin consentimiento previo por escrito de MC Appliance Corporation.

Algunos estados prohíben la exclusión o limitación por daños incidentales o resultantes, o limitaciones en las garantías implícitas. Esta garantía le otorga a usted derechos legales específicos, y usted puede también tener otros derechos que varían según la entidad federal/va donde se encuentre.

Modelo	Piezas	Compresor (Parte solament)	Tipo de servicio
NPCM25SB	Uno año	Cinco años	Lleve adentro

Para servicio o asistencia, llame por favor al **866-789-0202**. O visítenos en **www.mcappliance.com** para solicitar el servicio de garantía o repuestos.

CNA International, Inc. d/b/a Norpole Inc. All rights reserved. Norpole® is a registered trademark of CNA International, Inc.

www.mcappliance.com

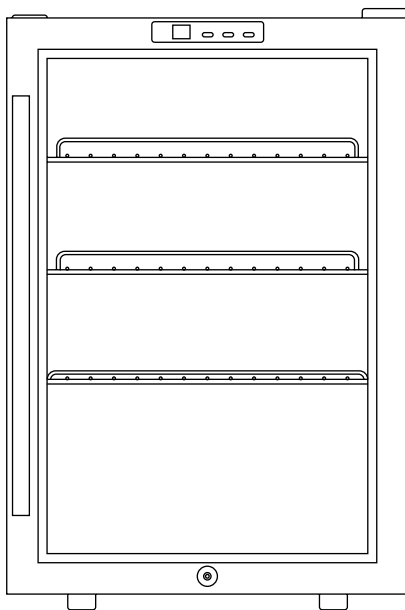
Printed In China



0.07m³ (2.5 pi³)

Présentoir réfrigéré commercial

Manuel d'utilisation



Modèle NPCM25SB

LISEZ ATTENTIVEMENT CE MANUEL AVANT D'UTILISER VOTRE PRÉSENTOIR RÉFRIGÉRÉ ET CONSERVEZ-LE POUR RÉFÉRENCE FUTURE.

CONTENU

PRÉCAUTIONS.	3
INSTRUCTIONS IMPORTANTES DE SÉCURITÉ	4
SPÉCIFICATIONS.	6
IDENTIFICATION DES PIÈCES	7
INSTRUCTIONS D'INSTALLATION	8
INSTRUCTIONS D'UTILISATION	10
SOIN ET ENTRETIEN.	11
DÉPANNAGE	12
GARANTIE LIMITÉE	14

PRÉCAUTIONS

▲ AVERTISSEMENT: Pour réduire le risque de feu, de décharges électriques ou de blessures en utilisant le présentoir réfrigéré, suivez les instructions suivantes.

- Lisez toutes les instructions avant d'utiliser le présentoir réfrigéré.
- Les Symboles **▲ ATTENTION**, **▲ AVERTISSEMENT** ou **▲ DANGER** : Risque de piège pour enfants.
- Pour éviter la possibilité qu'un enfant se retrouve au piège, veuillez prendre les précautions suivantes avant de vous débarrasser de votre présentoir réfrigéré.
 - Enlevez les portes de l'appareil.
 - Laissez les étagères en place pour que les enfants ne puissent pas grimper à l'intérieur.
- NE JAMAIS permettre à un enfant d'opérer, de jouer ou de ramper dans le présentoir réfrigéré,
- NE JAMAIS nettoyer les pièces du présentoir réfrigéré avec des fluides inflammables. Les vapeurs peuvent présenter un risque de feu ou d'explosion.
- NE PAS entreposer ou utiliser de l'essence ou d'autres liquides ou vapeurs inflammables près de ce, ou tout autre, présentoir réfrigéré. Les vapeurs peuvent présenter un risque de feu ou d'explosion.

INSTRUCTIONS IMPORTANTES DE SÉCURITÉ

▲ AVERTISSEMENT: Pour réduire le risque de feu, de décharges électriques ou de blessures, suivez les instructions suivantes lorsque vous utilisez le présentoir réfrigéré.

▲ AVERTISSEMENT: Gardez les bouches de ventilation, dans l'enclos de l'appareil ou dans la structure encastrée, libre d'obstacle.

▲ AVERTISSEMENT: NE PAS utiliser d'appareils mécaniques ou d'autres moyens pour accélérer le dégivrage, autres que ceux recommandés par le fabricant.

▲ AVERTISSEMENT: NE PAS endommager les tubes de réfrigérant, ce qui augmenterait le risque de fuite lors de manutention, déplacement ou durant l'utilisation.

▲ AVERTISSEMENT: NE PAS utiliser d'appareils électriques à l'intérieur du compartiment d'entreposage de la nourriture de l'appareil, à moins qu'ils soient d'un type recommandé par le fabricant.

▲ DANGER: NE JAMAIS permettre à un enfant d'opérer, de jouer ou de ramper dans le présentoir réfrigéré à cause des risques de piégeage. Risque de piège pour enfants. Avant de vous débarrasser de votre vieux présentoir réfrigéré:

- Retirez les portes.
- Laissez les étagères en place afin que les enfants ne puissent pas grimper à l'intérieur.

1. L'appareil doit être débranché avant d'en faire l'entretien.
2. Cet appareil peut être utilisé par un enfant de 8 ans et plus et les personnes avec des capacités mentales, sensorielles ou physiques réduites ou sans expérience et connaissances s'ils sont supervisés ou ont reçu des instructions sur son utilisation sécuritaire et comprennent les dangers inhérents. Les enfants ne devraient pas jouer avec cet appareil. Le nettoyage et l'entretien ne devraient pas être fait par des enfants sans supervision.
3. Si une pièce est endommagée, elle doit être remplacée par le fabricant, son agent de service ou une personne qualifiée pour éviter les dangers.
4. Débarrassez-vous du présentoir réfrigéré selon la réglementation locale puisque l'appareil contient des gaz explosifs inflammables et des réfrigérants.
5. Respectez la réglementation locale lorsque vous vous débarrassez de l'appareil puisqu'il contient des réfrigérants inflammables et des gaz explosifs. Tous les produits de réfrigération contiennent des réfrigérants qui, selon les directives des lois fédérales, doivent être enlevés avant d'être jetés. Il est de la responsabilité du consommateur de se plier aux réglementations fédérales et locales lorsqu'ils jettent ce produit.
6. Cet appareil est conçu pour une utilisation commerciale et pour des environnements similaires, comme:
 - des petites cuisines dans des ateliers, des marchés et autres lieux de travail;
 - des fermes et des clients dans un hôtel, motel ou tout autre type d'établissements résidentiels;
 - des auberges;
 - traiteur et autres utilisations de détail.
7. NE PAS entreposer ou utiliser de l'essence ou d'autres liquides ou vapeurs inflammables dans ou près de ce présentoir réfrigéré.
8. NE PAS utiliser de rallonge électrique avec cet appareil. Si le câble d'alimentation est trop court, appelez un électricien qualifié pour qu'il installe une prise électrique près de l'appareil. Utiliser une rallonge électrique peut affecter négativement la performance de l'appareil.

▲ **ATTENTION:** Risque de feu.

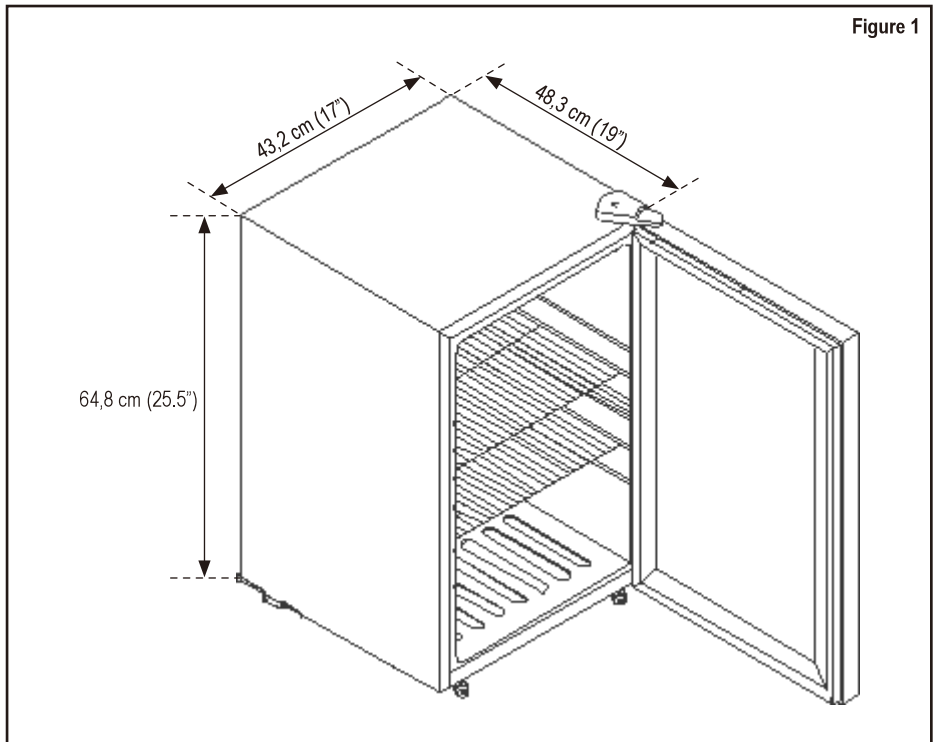
▲ **AVERTISSEMENT:** Il est dangereux pour quiconque sauf le personnel de réparation autorisé de faire l'entretien ou des réparations nécessitant l'enlèvement de couvercles.

▲ **DANGER:** Risque d'incendie ou d'explosion. Réfrigérant inflammable utilisé. Ne doit être réparé que par du personnel d'entretien formé. Ne pas percer le tube de réfrigérant.

▲ **AVERTISSEMENT:** Pour éviter le risque de décharges électriques, NE PAS tenter de le réparer soi-même.

SPÉCIFICATIONS

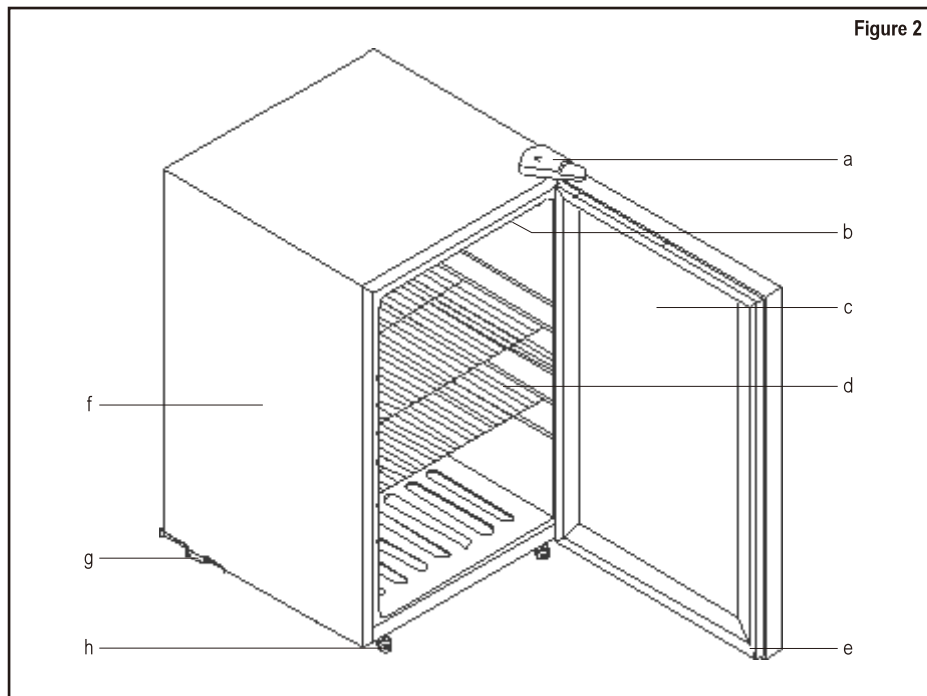
Figure 1



Largeur	43,2 cm (17")
Hauteur	64,8 cm (25.5")
Profondeur	48,3 cm (19")
Poids net	22.7 kg (50.0 lb.)
Capacité	0.07m ³ (2.5 pi ³)
Consommation	0.85 kW.h/24h
Réfrigérant	R600a
Classe climatique	N

IDENTIFICATION DES PIÈCES

Figure 2



a. Couvrete de charnières

d. Étagère

g. Contre-fiche du compresseur

b. Lumière

e. Sceau magnétique

h. Pied

c. Porte de vitre

f. Boîtier

INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

AVANT D'UTILISER VOTRE PRÉSENTOIR RÉFRIGÉRÉ

- Enlevez l'emballage extérieur et intérieur.
- Avant de brancher le présentoir dans une prise, laissez-le reposer à l'endroit pendant au moins 4 heures. Vous réduirez la possibilité d'un mal fonctionnement du système de refroidissement dû à une mauvaise manutention durant le transport.
- Nettoyez la surface intérieure avec de l'eau tiède et un linge doux. (Référez-vous à Nettoyer le présentoir à la page 11.)

INSTALLER LE PRÉSENTOIR

- Cet appareil est conçu pour être à l'air libre et non dans une alcôve ou encastré.
- Placez votre présentoir sur un plancher assez solide pour le supporter une fois plein.
- Laissez un espace de 12.7cm (5") à l'arrière et sur les côtés du présentoir pour permettre une bonne circulation d'air. Ajustez les pieds pour que le présentoir soit à niveau.
- Éloignez le présentoir de la lumière du soleil et des sources de chaleur (four, chauffeuse, radiateur, etc.). La lumière du soleil peut affecter le revêtement d'acrylique et les sources de chaleur peuvent augmenter la consommation d'électricité. Des températures ambiantes de moins de 16°C (60°F) ou de plus de 25°C (77°F) peuvent nuire aux performances de l'appareil. Cet appareil n'est pas conçu pour être utilisé dans un garage ou à l'extérieur.
- Évitez d'installer le présentoir dans des endroits humides.
- Branchez le présentoir dans une prise électrique réservée avec une mise à la terre. NE PAS, en aucune circonstance, couper et retirer la troisième broche (mise à la terre) du fil d'alimentation. Toutes questions portant sur l'électricité et/ou la mise à la terre devraient être adressées à un électricien certifié ou un centre de service autorisé. Cet appareil n'est pas conçu pour être installé dans un véhicule récréatif ou être utilisé avec un inverseur.
- Après avoir branché l'appareil dans la prise électrique, allumez l'appareil et permettez-lui de se refroidir pendant 2-3 heures avant d'y placer de la nourriture.

CONNEXION ÉLECTRIQUE

▲ AVERTISSEMENT: Une mauvaise utilisation de la mise à la terre peut causer des risques de décharges électriques. Si le fil d'alimentation est endommagé, faites-le remplacer dans un centre de service autorisé.

- Le présentoir devrait être mis à la terre pour votre sécurité. Le fil d'alimentation du présentoir est équipé d'une fiche à trois broches qui s'insèrent dans une prise électrique standard à trois trous pour minimiser le risque de décharges électriques.
- NE PAS, en aucune circonstance, couper et retirer la troisième broche (mise à la terre) du fil d'alimentation fourni.
- Le présentoir nécessite une prise électrique standard avec mise à la terre de 115V~ / 60Hz.
- Ce présentoir n'est pas conçu pour être utilisé avec un inverseur.
- Le fil d'alimentation devrait être fixé derrière le présentoir et non exposé ou pendant pour prévenir les blessures accidentelles.

- NE JAMAIS débrancher le présentoir en tirant sur le fil d'alimentation. TOUJOURS prendre fermement la fiche et tirer tout droit hors de la prise.
- NE PAS utiliser de rallonge électrique avec cet appareil. Si le fil d'alimentation est trop court, contactez un électricien qualifié ou un technicien d'entretien pour qu'il installe une prise près du présentoir. L'utilisation d'une rallonge électrique peut affecter négativement la performance de l'appareil.
- Si des problèmes avec l'appareil persistent, veuillez contacter notre service à la clientèle pour parler à un représentant au 1-866-789-0202 ou visitez notre site web pour demander une réparation sous garantie au www.mcappliance.com.

▲ DANGER: Risque de feu ou d'explosion. Utilisation d'un réfrigérant inflammable. À être réparé par du personnel d'entretien entraîné. NE PAS perforez les tubes de réfrigérant.

▲ ATTENTION: Risque de feu ou d'explosion. Utilisation d'un réfrigérant inflammable. Consultez le manuel de réparation/manuel d'utilisation avant de réparer ce produit. Suivre toutes les précautions de sécurité.

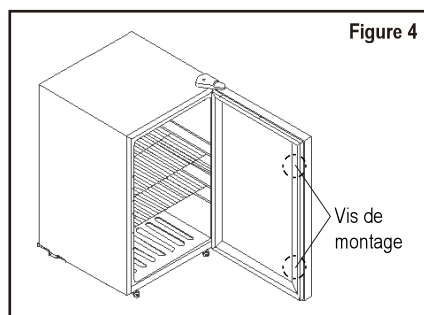
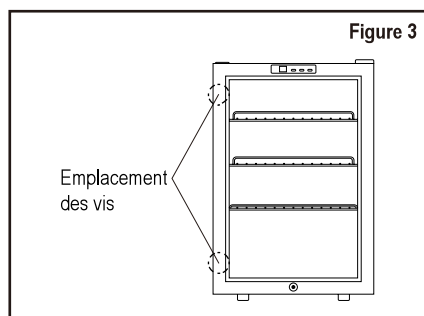
▲ ATTENTION: Risque de feu ou d'explosion. Jeter l'appareil selon la réglementation fédérale et locale. Utilisation d'un réfrigérant inflammable.

▲ ATTENTION: Risque de feu ou d'explosion si les tubes de réfrigérant sont percés ; suivre les instructions de manutention avec soin. Utilisation d'un réfrigérant inflammable.

INSTALLATION DE LA POIGNÉE

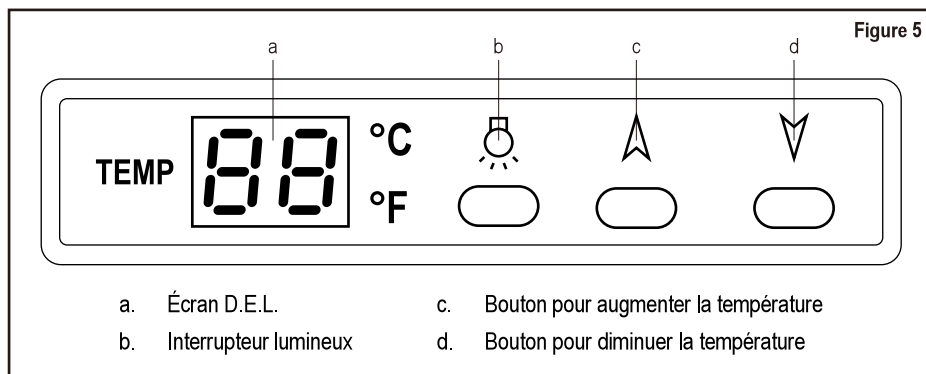
Il est nécessaire d'installer une poignée sur la porte de verre de cet appareil avant de l'utiliser. Si votre réfrigérateur ne possède pas de poignée, vous devrez suivre les étapes suivantes pour l'installer:

1. Enlevez la poignée du matériel d'emballage.
2. Placez la poignée sur l'emplacement des deux vis du côté gauche de porte de verre. Les vis de montage sont placées dans le cadre de la porte. (Référez-vous à la figure 3.)
3. À l'intérieur de la porte de réfrigérateur, il y a deux vis de montage directement derrière le joint de la porte. Sans le retirer complètement, déplacer le joint de caoutchouc de côté pour exposer les deux vis de montage. Utilisez un tournevis Philips pour visser la vis de montage du haut depuis l'intérieur de la porte jusqu'à ce que la vis soit en place. (Référez-vous à la figure 4).
4. Répétez l'étape (3) avec la vis de montage du bas jusqu'à ce que la poignée soit solidement fixée.



INSTRUCTIONS D'UTILISATION

UTILISATION DU PANNEAU DE CONTRÔLE



- Il est recommandé que votre présentoir réfrigéré fonctionne dans des températures ambiantes entre 16°C (60°F) et 25°C (77°F). Utiliser le présentoir à l'extérieur de ces températures peut empêcher votre présentoir d'atteindre la température voulue.
- Votre présentoir a un panneau de contrôle pour réguler la température. Le panneau de contrôle de la température est situé au centre de la porte de verre.
- Choix entre °F/°C : La température peut s'afficher en Fahrenheit ou en Celsius. Pour modifier l'affichage de la température de Fahrenheit à Celsius ou l'inverse, appuyez et maintenez l'interrupteur lumineux pendant 5 secondes.
- Modifier la température : Ajustez la température en utilisant le bouton pour augmenter (c) ou diminuer la température (d). La température augmentera d'un degré chaque fois qu'on appuie sur le bouton pour augmenter la température (c). La température diminuera d'un degré chaque fois qu'on appuie sur le bouton pour diminuer la température (d). La température peut être ajustée entre 1°C (34°F) et 6°C (43°F). La température désirée peut être affichée à n'importe quel moment en appuyant sur le bouton pour augmenter (c) ou diminuer (d) la température. Appuyer sur l'un ou l'autre affichera la température désirée pendant 5 secondes suivie de la température à l'intérieur de l'appareil en bleu.

SERRURE

Votre présentoir est équipé d'une serrure et de clés. Insérer la clé dans la serrure et tourner dans le sens antihoraire déverrouillera la porte. Tourner la clé dans le sens horaire verrouille la porte. Assurez-vous que les clés sont placées dans un endroit sécuritaire.

DÉGIVRAGE

Votre présentoir ne nécessite pas de dégivrage manuel. L'appareil est équipé d'un cycle de dégivrage électronique dans lequel le givre fond durant le cycle allumé/éteint du compresseur. Du givre peut occasionnellement se former et fondre sur le plateau évaporateur. L'eau fondue s'écoulera le long du plateau au-dessus du compresseur et s'évaporerait. Si le givre s'accumule et ne fond pas, augmenter la température du présentoir.

SOIN ET ENTRETIEN

NETTOYER LE PRÉSENTOIR

- Éteignez votre présentoir puis débranchez l'appareil de sa prise électrique.
- Retirez toute la nourriture.
- Lavez l'intérieur avec un linge humide chaud trempé dans de l'eau tiède et une solution à base de bicarbonate de soude. La solution devrait être 2c. à table de bicarbonate de soude et 1/4c. à table d'eau.
- Assurez-vous que le joint (sceau) soit propre pour que l'appareil fonctionne efficacement.
- L'extérieur du présentoir devrait être nettoyé avec un détergent doux et de l'eau chaude.
- Séchez l'intérieur et l'extérieur avec un linge doux.

DURANT LES VACANCES

- Éteignez votre présentoir puis débranchez l'appareil de sa prise électrique.
- Retirez toute la nourriture.
- Nettoyez le présentoir.
- Laissez la porte entreouverte pour éviter la formation de condensation, de moisissures ou d'odeurs.
- Faire très attention avec les enfants. Cet appareil ne devrait pas être accessible à des enfants qui jouent.
- Petites vacances : Laissez le présentoir fonctionner pendant des vacances de moins de trois semaines.
- Grandes vacances : Si l'appareil ne sera pas utilisé pendant plusieurs mois, enlevez toute la nourriture et débranchez le fil d'alimentation. Nettoyez et séchez complètement l'intérieur. Pour empêcher les odeurs et la croissance de moisissures, laissez la porte légèrement entreouverte en la bloquant si nécessaire ou en enlevant la porte.

DÉPLACER LE PRÉSENTOIR

- Éteignez votre présentoir puis débranchez l'appareil de sa prise électrique.
- Retirez toute la nourriture.
- Utilisez du ruban adhésif pour solidement fixer toutes les pièces mobiles dans le présentoir.
- Fermez la porte avec du ruban.
- Assurez-vous que le présentoir demeure dans sa position debout pendant le transport.

CONSEILS D'ÉCONOMIE D'ÉNERGIE

- Le présentoir devrait être placé dans l'endroit le plus frais de la pièce, loin des appareils produisant de la chaleur et des conduites d'aération sans être exposé directement au soleil.
- Laissez la nourriture chauffée refroidir à la température de la pièce avant de les placer dans le présentoir. Surcharger le présentoir force le compresseur à travailler plus longtemps. La nourriture qui congèle trop lentement peut perdre de sa valeur et pourrir.
- Assurez-vous de bien emballer la nourriture et de nettoyer à sec les contenants avant de les placer dans le présentoir. Ce qui réduit la formation de givre dans le présentoir.
- Placez les étiquettes pour réduire l'ouverture de la porte et les longues recherches. Enlevez le plus d'articles possible en même temps et refermez la porte aussitôt que possible.

DÉPANNAGE

Vous pouvez résoudre facilement plusieurs problèmes communs du présentoir et ainsi économiser sur les coûts d'appel d'entretien. Essayez les suggestions ci-dessous pour voir si vous pouvez résoudre le problème avant d'appeler l'entretien.

PROBLÈME	CAUSE PROPABLE
Le présentoir ne fonctionne pas.	<ul style="list-style-type: none"> • Il n'est pas branché. • Le disjoncteur est désarmé ou le fusible est sauté.
Le compresseur s'allume et s'éteint fréquemment.	<ul style="list-style-type: none"> • La température de la pièce est plus chaude que la normale. • Une grande quantité de nourriture a été ajoutée au présentoir. • La porte s'ouvre trop souvent. • La porte n'est pas complètement fermée. • La température n'est pas réglée correctement • Le joint de la porte ne se scelle pas correctement. • Le présentoir n'a pas l'espace adéquat. • Le présentoir a été débranché récemment pendant une période de temps. Le présentoir a besoin de 4 heures pour refroidir complètement.
La température dans le présentoir est trop chaude.	<ul style="list-style-type: none"> • La température désirée est trop chaude. Baissez la température à une température plus froide et laissez quelques heures pour que la température se stabilise. • La porte est ouverte pendant trop longtemps ou trop fréquemment. L'air chaud pénètre dans • le présentoir lorsque la porte est ouverte. Ouvrez la porte moins souvent. • La porte n'est pas complètement fermée. • Le joint de la porte ne se scelle pas correctement. • Une grande quantité de nourriture chaude ou tiède peut avoir été placée récemment. Attendez que le présentoir ait eu une chance d'atteindre la température désirée. • Le présentoir a été débranché récemment pendant une période de temps. Le présentoir a besoin de 4 heures pour refroidir complètement.
La température dans le présentoir est trop froide.	<ul style="list-style-type: none"> • La température désirée est trop froide. Augmentez la température désirée et laissez la température se stabiliser pendant quelques heures.
La surface du présentoir est chaude.	<ul style="list-style-type: none"> • La température extérieure des murs du présentoir peut être plus élevée de 10-12°C par rapport à la température de la pièce. Il est normal, lorsque le compresseur est en marche qu'il transfère la chaleur de l'intérieur du présentoir.
Il y a des bruits secs et des claquements lorsque le compresseur est en marche.	<ul style="list-style-type: none"> • Les pièces de métal se dilatent et se contractent, comme dans les tuyaux d'eau chaude. C'est normal. Les sons devraient disparaître pendant que le présentoir est en marche.
Des bruits de bouillonnement ou de gargouillis, comme de l'eau qui bouille.	<ul style="list-style-type: none"> • Le réfrigérant (utilisé pour refroidir le présentoir) circule dans le système. C'est normal.
Vibrations.	<ul style="list-style-type: none"> • Assurez-vous que le présentoir est sur une surface à niveau. • Le plancher est inégal ou faible. Le présentoir vibre sur le plancher lorsqu'on le déplace légèrement. Assurez-vous que le plancher peut supporter adéquatement le présentoir. Mettez le présentoir à niveau en plaçant une cale de bois ou de métal sous une partie du présentoir.

	<ul style="list-style-type: none"> • Le présentoir touche au mur. Remettez à niveau le présentoir et éloignez-le du mur. • Voir les "Instructions d'installation" à la page 8.
De l'humidité se forme à l'extérieur du présentoir.	<ul style="list-style-type: none"> • La porte est légèrement ouverte, permettant à l'air froid de l'intérieur d'entrer en contact avec l'air humide extérieur.
De l'humidité se forme à l'intérieur des murs du présentoir.	<ul style="list-style-type: none"> • La température est chaude et humide, ce qui augmente le taux interne de givrage. C'est normal. • La porte est légèrement ouverte. • La porte est ouverte pendant trop longtemps ou trop fréquemment. Ouvrez la porte moins souvent. • La porte n'est pas adéquatement scellée.
La porte ne se ferme pas correctement.	<ul style="list-style-type: none"> • Le présentoir n'est pas sur une surface à niveau. • Le joint est sale.



GARANTIE LIMITÉE

Norpole inc. garantit que tous les nouveaux présentoirs réfrigérés ne présentent aucun défaut matériel ou de main-d'oeuvre et accepte de remédier à ces défauts ou de fournir des nouvelles pièce(s), à la discrétion de la compagnie, pour toute pièce(s) de l'appareil qui fait défaut durant la période de garantie. Les pièces et la main-d'oeuvre de cet appareil sont garanties pendant une période d'un an depuis la date d'achat. Une copie avec la date du reçu de vente ou de la facture est nécessaire pour recevoir un remplacement, un remboursement ou la réparation sous garantie.

De plus, Norpole inc. garantit que le compresseur (uniquement les pièces) est sans défaut matériel ou de main-d'oeuvre pour une période de cinq ans. Le consommateur est responsable de toutes les dépenses de main-d'oeuvre et de manutention reliées au diagnostic et au remplacement du compresseur après l'expiration de la garantie initiale d'un an. Dans l'éventualité qu'un appareil nécessite un remplacement ou un remboursement selon les termes de la garantie, le consommateur est responsable de toutes les dépenses de manutention liées au renvoi de l'appareil à l'usine avant de recevoir son appareil de remplacement ou son remboursement. Une copie avec la date du reçu de vente ou de la facture est nécessaire pour recevoir un remplacement, un remboursement ou la réparation sous garantie.

Cette garantie s'applique aux appareils utilisés aux États-Unis contigus. Cette garantie ne s'applique pas aux cas suivants:

- Les dommages causés par la manutention ou une mauvaise installation.
- Les dommages dus à une mauvaise utilisation ou une utilisation abusive.
- La perte de contenu dû à une défaillance de l'appareil.
- Les composantes intérieures comme les panneaux de portes, les étagères de portes, les étagères, les ampoules, etc.
- Les réparations faites par un agent non autorisé.
- Les appels de services qui ne concernent pas les défauts de matériel ou de main-d'oeuvre comme des instructions sur l'installation appropriée de ce produit ou sa mauvaise installation.
- Le remplacement ou le réarmage d'un disjoncteur ou de fusibles.
- La défaillance du produit s'il est utilisé pour d'autres raisons que sa raison de conception.
- Les coûts de récupération de tout appareil défectueux qui n'est pas renvoyé à l'usine.
- Tous les coûts d'installation/de livraison encourus par un appareil qui ne fonctionne pas selon les spécifications.
- Les dépenses de transport ou manutention pour la réparation si votre produit est situé dans une zone éloignée où les services d'un technicien autorisé ne sont pas disponibles.
- Enlever ou réinstaller votre appareil s'il est installé dans un endroit inaccessible ou s'il n'est pas installé selon les instructions d'installation publiées.
- Les remboursements pour les produits non réparables se limitent au prix payé pour l'appareil sur le reçu de vente.
- Cette garantie n'est pas transférable. Cette garantie ne s'applique qu'à propriétaire original et ne s'étend pas au propriétaire(s) subséquent(s).

LIMITES DES RECOURS ET EXCLUSIONS

La réparation du produit selon les termes ci-inclus est votre seul recours durant la garantie limitée. Toutes garanties implicites incluant la qualité marchande et la bonne condition pour une utilisation particulière sont, par la présente, limitées à un an ou la plus courte période permise par la loi. Norpole inc. n'est pas responsable des dommages accidentaux ou consécutifs et aucun représentant ou personne n'est autorisé à assumer en notre nom toute autre responsabilité en lien avec la vente de ce produit. En aucun cas le consommateur n'est-il autorisé à retourner cet appareil à l'usine sans autorisation préalable de Norpole inc..

Certains États interdisent les exclusions ou limites sur les dommages accidentaux ou consécutifs ou les limites sur les garanties implicites. Cette garantie vous donne des droits légaux spécifiques et vous pourriez avoir d'autres droits qui peuvent varier d'un État à l'autre.

Modèle	Pièces et main-d'oeuvre	Compresseur (uniquement les pièces)	Type de service
NPCM25SB	Un an	5 ans	Retour

Pour de l'aide ou du service, veuillez appelez 1-866-789-0202 ou visitez notre site web au www.mcpliance.com pour demander une réparation sous garantie ou commander des pièces.

**CNA International inc. d/b/a Norpole inc. Tout droits réservés. Norpole®
est une marque enregistrée de CNA International inc.**

www.mcappliance.com

Imprimé en Chine